包装设计图稿					得力集团
货号	E2132	货名	过塑机	零件名称 说明书	加工单位

规 格	135x190mm	材质及要求	80双胶纸，骑马钉		
印刷颜色	黑色			版 次	第1.1版
备 注	▲电压参数AC220-240V改为AC220V			文件编号	
				日 期	
批 准	审 核		校 对	设 计	石欣荣

CERTIFICATE

Inspector: _____

Date of Manufacture: _____

DELI GROUP CO., LTD.
3D Xiaoxiao Ave. Ninghai County
Ningbo 315600 China Made in China
info@mdeli.com www.deliworld.com

KEEP FOR FUTURE USE
Version : 1.0
Date : 07-2019

deli

USER MANUAL

Laminator

No.2132

Thank you for purchasing a Deli laminator. Please use Deli branded laminating pouches with the Deli laminator which will preserve your documents and photos, making them waterproof, tear-proof, cleanable and delicate. Be mindful that removal of lamination could be very difficult and risky.
To avoid personal injury or property damage, please read this manual carefully and use the product accordingly.

1. Attention

Warning! Keep out of the reach of children.

Warning! Do not touch the pouch inlet with your hand during operation.

Warning! Do not touch the surface of the machine with your hand during operation.

Warning! Please do not allow tie, necklace, sleeves, etc. to get pulling into the pouch inlet.

Warning! Please do not allow your hair to get pulling into the pouch inlet.

Warning! Please be cautious of hot surface during operation.

Warning! Do not disassemble or repair the machine by yourself in any way, to avoid electric shock or accidental injuryin case that an item gets pulled into the laminator and the machine fails, please unplug the power cord and contact your dealer or after-sales service center and follow their instructions.

Warning! Do not splash water onto the machine, avoid a fire or electric shock.

Warning! Do not operate the machine with wet hands, to avoid electric shock or accidental injury.

In case of power outage during operation, please pull out the item being laminated evenly within a short time, and unplug the machine, to avoid fire or electric shock.

Warning! Do not damage or process the power cord or place objects on the power cord, to avoid a fire or electric shock.

In case of smoke, odor or other abnormal conditions, please turn off the power switch immediately and stop using, to avoid a fire or electric shock.

Always unplug the power plug before moving the laminator.

Do not use the laminator if the machine or power cord is damaged, to avoid a fire or electric shock.

When operating the power switch, please make sure that the power plug is properly inserted into the power socket, to avoid damage to the machine. (There will be a crisp cracking sound when the switch is in good contact)

2. Safety Instructions (Please follow the following precautions to ensure safe use)

Placement of the laminator:
(1) Do not put the machine in damp place or near the air conditioning vent, to avoid dangerous accidents such as electricity leakage and insulation failure.
(2) Please ensure the machine is on a flat and level surface,and leave enough space on the side of the pouch outlet.
(3) Please do not place anything on top of the laminator.
(4) Be sure to use AC220V power supply.

Laminating pouch:
(1) It is recommended to use the laminating pouches of our company. Pouch of other specification or defective pouches may get caught in the laminator.
(2) It is recommended to use a laminating pouch 5-6mm larger than the item to be laminated. Inappropriate sized pouches will affect the lamination effect negatively. If there is no pouch with the right size, a larger pouch may also be used. Please place the item within pouches centered as shown in Figure A below and trim it after lamination.

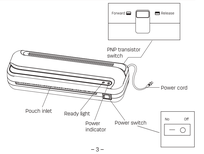
Items to be laminated:
Lamination is conducted through heating and pressurization. The laminating pouch might be rolled up into the machine due to incorrect operation. Therefore, please do not laminate the following items:
(1) Inflammable and heat sensitive materials (e.g. plastic bags, etc.)
(2) Important and unique documents.
(3) Items with a thickness of more than 0.5mm (inclusive of the laminating pouch).
(4) Items that will discolor or deteriorate after heating, such as heat-sensitive paper and the paper with patterns drawn with crayons

when the laminating film doesn't fit,figure A

3. Laminating Guide

Please DO NOT operate as below:
(1) Place the open end of the pouch into the machine.
(2) Place the pouch into the machine at an angle.
(3) Put the item to be laminated into an inappropriate sized pouch, and leave too much space around your contents
(4) The original items to be laminated are undulating or curled.
(5) Two consecutive pouches are connected together
(6) Cut the pouch before use.
(7) Use deformed laminating pouches.
(8) The length of the item to be laminated is less than 65mm.

4. Product Diagram



5. Laminating Guide

Turn on the laminator: Switch the power on and the power indicator will turn red, indicating that the machine is warming up.
Hot lamination: (1) Normal laminating pouches(70-100mic)
(1) The machine will take approximately 5 minutes to warm up. When the green indicator is lit, the laminator is ready.
(2) If the pouch does not feed correctly or jams, push pouch "PNP transistor" switch and the pouch can be back out of the laminator by pulling with your hands
Turn off the laminator: After the completion of the lamination, please adjust the power switch to the "off" position and unplug the power.

6. Maintenance

1. Cleaning rubber roller: after long-term use of the machine, molten plastic residue will be stuck on the rubber roller, which will easily cause the laminating pouch to get stuck in the machine. In addition, the plastic residue will be difficult to remove once solidified, so please remove it carefully.
Cleaning steps: please feed medium-thick sheets (such as calendar paper or catalog paper) through the machine without being centered in a pouch, and use hot lamination for 3-5 seconds repeatedly.
2. Cleaning of the laminator: Remove all the machine before cleaning, and gently wipe with a soft cloth slightly dampened with water. Do not use solvents such gasoline, alcohol or diluent. Never use metal brush, tool brush or shovel to tap the rubber roller, so as to avoid scratching it.
3. Please protect your laminator from dirt with an appropriate dust cover, when it's not in use for an extended period of time.

7. Packing List

#	Name	Quantity	Remark
1	Laminator	1x	
2	User Manual	1x	
3	Warranty Card	1x	
4	Product Certificate	1x	

8. Technical Parameters

Maximum laminating width	230mm (A5 size)
Power	265W
Voltage	AC220V 50Hz
Maximum thickness	≤0.5mm
Laminating speed	220mm/min
Temperature range	80℃-145℃
Heating mode	External heating
Noise	≤50dB
Warm up time	About 5 min
Product Dimensions	330mm×108mm×80mm
Net weight	1.0kg

Cảm ơn quý khách đã mua máy ép film được sản xuất bởi công ty Deli. Đồng thời, kín quý khách vui lòng sử dụng film ép của công ty chúng tôi (với tên thương hiệu là Deli), nó sẽ giúp cho những bức ảnh sau khi cán có bề mặt mịn bóng, đẹp mà còn chống nước chưa mài mòn, nhưng một khi ép hoàn chỉnh là rất khó tách ra, vui lòng hết sức chú ý.
Nhằm sử dụng đúng sản phẩm nhằm vậy và ngăn ngừa mối nguy hại và tổn thất tài sản cho quý khách cũng như người khác. Vui lòng đọc kỹ sổ tay này.

1. Hạng mục cần chú ý khi sử dụng

Ngày hiển, xin vui lòng không để trẻ em sử dụng.
(để tránh gây thương tích)

Ngày hiển, xin vui lòng không chạm tay vào miệng xuất film khi máy đang chạy.
(để tránh gây thương tích ngoài ý muốn)

Ngày hiển,xin vui lòng không chạm tay vào bề phẳng làm nóng của máy khi máy đang chạy.
(để tránh gây thương tích ngoài ý muốn)

Ngày hiển, không để đồ vật dễ bị cuốn vào máy như cà vạt, vòng cổ ... vào gây mắng ép film khi máy đang chạy.(để tránh gây thương tích ngoài ý muốn)

Ngày hiển,xin vui lòng không để tóc vào gần miệng ép film khi máy đang chạy
(để tránh gây thương tích ngoài ý muốn)

Ngày hiển, xin vui lòng chú ý nhiệt độ cao của bề mặt máy khi máy chạy
(để tránh gây thương tích ngoài ý muốn)

Ngày hiển, xin vui lòng không tự ý tháo dỡ, cải tạo, sửa chữa máy bằng bất kỳ cách nào. (để tránh gây thương tích ngoài ý muốn). Trong trường hợp xảy ra sự cố vật phẩm bị cuốn vào trong máy, xin vui lòng rút phích cắm, sau đó liên hệ các điểm bán hàng hoặc trung tâm dịch vụ hậu mãi, và làm theo chỉ dẫn

Ngày hiển, nghiêm cấm không làm đổ nước vào trong máy.
(để tránh gây ra hỏa hoạn hoặc chấp điện)

Ngày hiển,xin vui lòng không để lay ướt vận hành máy.
(để tránh chập điện hoặc bị thương)

Nếu bị mất điện khi đang sử dụng, xin vui lòng rút tấm ép ra với tốc độ đều trong thời gian ngắn,(để tránh hỏa hoạn hoặc bị điện giật)

Ngày hiển, xin vui lòng không làm tổn thất hoặc nối đường dây điện bị hở, không đặt vật nặng lên máy,(để tránh gây ra hỏa hoạn hoặc bị giật điện)

Xin vậy ra hiện tượng bất thường như bốc khói hoặc có mùi khét chịu, vui lòng cắt nguồn điện ngay lập tức, và đóng sổ dụng,(để tránh hỏa hoạn hoặc bị giật điện)

Xin vui lòng rút phích cắm điện khi di chuyển máy.

Nếu thân máy hoặc đường dây điện có bất kỳ hư hỏng, vui lòng không sử dụng. (để tránh hỏa hoạn hoặc bị giật điện)

Xin vui lòng sửa chữa công tắc nguồn có hiệu suất tốt khóng, nếu không sẽ gây hư hỏng cho máy khi vận hành công tắc nguồn,(nếu công tắc tiếp xúc tốt sẽ có tiếng "bộp" rõ ràng)

2. Hướng dẫn sử dụng an toàn

(Đề đảm bảo an toàn khi sử dụng, xin vui lòng tuân thủ các hạng mục cần chú ý dưới đây)

Nói đặt máy:
(1) Xin vui lòng không đặt máy ở nơi ẩm ướt và ở thể hoi điều hòa để tránh xuất hiện các sự cố nguy hiểm như do điện do đã cách điện.
(2) Vui lòng đặt máy ở nơi bằng phẳng, Và giữ lại đủ không gian cho đầu ra của máy hoặc ép film.
(3) Xin vui lòng không đặt bất kể đồ đạc gì lên máy.
(4) Sử dụng nguồn điện Ac220V.

Film ép:
(1) Kiểm nghiệm sử dụng film ép của công ty chúng tôi, nếu dùng quy cách khách hoặc film ép không tốt có thể bị cuốn vào trong máy.
(2) Đề nghị sử dụng film ép lớn hơn vật cần ép 5-6mm. Quá to hoặc quá nhỏ sẽ ảnh hưởng hiệu quả ép film. Nếu không có film ép có kích thước phù hợp, cũng có thể sử dụng film ép lớn hơn chút. Vật phẩm cần ép film đặt ở chính giữa film như Hình A và sau khi ép film xong cắt mảng thừa ra bên ngoài chu gon.

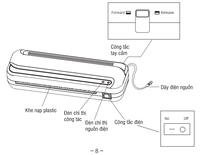
Sản phẩm ép plastic:
Ep film là được tiến hành bằng cách tăng nhiệt và cán ep, do Kỉ thao tác, có thể vậy ra hiện tượng film bị cuốn vào trong máy, xin vui lòng không ep film cho những vật phẩm sau đây:
(1) Vật dễ cháy và dễ cháy do nóng (như túi bóng).
(2) Những vật phẩm quan trọng không có bản sao.
(3) Những vật phẩm có độ dày hơn 0.5mm.
(4) Những vật phẩm dễ phai màu sau khi tăng nhiệt như giấy in nhiệt, bản vẽ thiết kế bằng bút chì.

Khi vẽ nhựa không thích hợp, Hình A

3.Phương pháp ép film

Không được dùng phương pháp ep film dưới đây:
(1) Đặt film ở chiều không bề kín.
(2) Đề nghiêng cho vào máy ep film.
(3) Size film không hợp, quá to so với vật phẩm cần ep film.
(4) Vật phẩm cần ep to cong hoặc bị gấp.
(5) Sử dụng film hỏi phai nhạc.
(6) Sử dụng film ta cắt trước khi ep.
(7) Dùng film ep đã biến dạng.
(8) Độ dài vật ep nhỏ hơn 65mm.

4. Kết cấu và tên hình dáng sản phẩm



5. Hướng dẫn thao tác ép film

Khởi động: Dây điện kết nối,bật công tắc nguồn, đèn báo nguồn sáng đỏ.
Film ep nóng: dùng film ep theo chế độ nóng (70-100mic)
(1) Lâm nóng máy trong vòng 5 phút, có thể ep bình thường khi đèn xanh sáng lên.
(2) Có thể tiếp nguồn, ấn công tắc tay, xả dùng tay kéo vật cần ep ra khi vật cần ep to đầy ra hoặc đặt nghiêng, bị kẹt.
Tắt máy: Điều chỉnh công tắc nguồn sau khi ep xong đến vị trí "tắt" và rút phích cắm điện.

6. Bảo trì và bảo dưỡng

1. Lâm sạch: sau thời gian dài dùng máy, sẽ dính cặn nhựa nóng chảy vào con lăn cao su, dễ dẫn đến tắc ép túi film nóng, hơn nữa cặn nhựa này một khi kết đặc ba sẽ rất khó tách, do đó cần phải tách ra thận trọng.
Các bước lâm sạch: lấy trang giấy có độ dày trung bình như tờ lịch, tờ quảng cáo sản phẩm không cần bọc film, đưa tay cầm nhiệt độ qua lại và cán là được.
2. Rửa máy ep film: rút phích cắm điện trước khi phun rửa, dùng miếng vải ẩm cao nước lau , không được dùng dầu xe, cồn, chất pha loãng để lâm sạch, càng không được dùng bàn chải kim loại và bàn chải cứng cu, wing đẩy vào con lăn cao su, để tránh gây xước con lăn.
3. Dùng tấm chống thích hợp để phủ kín cả máy tránh bụi khi không sử dụng máy trong thời gian dài.

7. Danh sách đóng thùng

STT	Tên gọi	Quantity	Chú thích
1	Máy ep film	1 máy	
2	Sách hướng dẫn sử dụng	1 quyển	
3	Thẻ bảo hành sản phẩm	1 cái	
4	Giấy chứng nhận đạt tiêu chuẩn	1 phản	

8. Tham số kỹ thuật

Độ rộng ép film lớn nhất	230mm(Dính dạng A4)
Công suất	265W
Điện áp	AC220V 50Hz
Độ dày ép film lớn nhất	≤0.5mm
Tốc độ ep film	420mm/min
Phạm vi nhiệt độ	80℃-145℃
Phương thức gia nhiệt	Gia nhiệt bên ngoài
Tiếng ồn	≤50dB
Thời gian làm nóng	Khoảng 5 min
Kích thước sản phẩm	330mm×108mm×80mm
Trọng lượng tịnh của sản phẩm	1.0kg

Thank you for purchasing a Deli laminator. Please use Deli branded laminating pouches with the Deli laminator which will preserve your documents and photos, making them waterproof, tear-proof, cleanable and delicate. Be mindful that removal of lamination could be very difficult and risky.
To avoid personal injury or property damage, please read this manual carefully and use the product accordingly.

1. Kehati-hatian Dalam Penggunaan

Hazard, jangan biarkan anak-anak menggunakan.
(agar tidak menimbulkan kecelakan)

Hazard, tidak bekerja ketika mesin, mesin menyentuh port Film.
(menghindari cedera disengaja)

Hazard, tidak bekerja dalam mesin, mesin menyentuh bagian panas.
(menghindari cedera disengaja)

Hazard, tidak beroperasi dalam pakaian dalam hubungan, kalung dengan mudah ditarik ke dalam mesin.(menghindari cedera dengan mesin.
(menghindari cedera disengaja)

Bahaya, tidak menutup rambut intake port, dan operasi lainnya dalam film di.
(menghindari cedera disengaja)

Bahaya, mesin beroperasi, memperhatikan suhu permukaan mesin.
(menghindari cedera disengaja)
Hazard, tidak terurai dengan cara transformasi diri memperbaiki mesin.
(menghindari sengatan listrik atau lukai karena kecelakaan. Dalam hal kegagalan dapat terjadi dalam item yang tertibat, cabut Stoker listrik, dan kemudian menghubungi outlet penjualan atau pusat layanan, dan ikuti petunjuk untuk bertindak.)

Hazard, tidak percikan ke unit.
(agar tidak menyebabkan kebakaran atau sengatan listrik)

Bahaya, tidak menggoperasikan mesin dengan tangan basah.
(menghindari sengatan listrik atau lukai karena kecelakaan Apa pun mesin dalam operasi jangan berhubungan dengan perangkat produk lain)

Ketika pemadaman listrik terjadi dalam perjalanan acara, silakan menyishkan potongan dalam waktu singkat dan cabut.
(sehingga tidak menyebabkan kebakaran atau sengatan listrik)

Ketika bau asap atau kondisi abnormal lainnya acara, silakan memotong kekuasaan segera menghentikan penggunaan.

Sehingga tidak menyebabkan kebakaran atau sengatan listrik.

Gaat bergerak mesin, pastikan untuk mencabut itu.

Jika tubuh mesin atau jalur catu daya untuk kerusakan, jangan gunakan.
(agar tidak menyebabkan kebakaran atau sengatan listrik)

Jika tubuh mesin atau jalur catu daya untuk kerusakan, jangan gunakan.
(agar tidak menyebabkan kebakaran atau sengatan listrik)

2. Petunjuk Keselamatan

(Mohon ikuti petunjuk untuk memastikan keamanan penggunaan)

Situs instalasi:
(1) Jangan menaruh basah dan AC ventilasi exhaust dekat tempat, untuk menghindari kawat kegagalan isolasi terjadi Kecelaccan dan kecelakaan kelistrik mata risiko lainnya.
(2) Pastikan mesin datar dan ditempatkan. Laminator dan sisi outlet film, meninggalkan ruang yang cukup cukup.
(3) Jangan letakkan sesuatu artikel pada mesin.
(4) Pastikan power supply AC220V.

laminating film:
(1) Kami merekomendasikan penggunaan laminating film, seperti menggunakan merek lain atau film laminating lainnya yang merugikan.Mungkin terobek dalam mesin.
(2) Direkomendasikan penggunaan laminating film plastik dari 5-6mm besar. Ukuran besar atau terlalu kecil akan mempengaruhi tampilan.Penyegelan efek. Jika ada film kartu ukuran yang sesuai, film kartu yang lebih besar juga dapat digunakan. Menurut Gambar di bawah (A) menggambarkan penggunaan, kertas lainnya tersepit harus dipotong dengan plastik setelah.

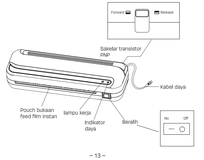
Barang plastik:
Laminating sebuah artikel plastik dengan pemanasan, menekan dan, karena kesalahan operasional, mungkin akan ditarik ke dalam film laminating Situasi di mesin, untuk tujuan ini, item berikut, barukan plastik:
(1) Setelah pemanasan dan mudah artikel yang mudah terbakar meleleh (seperti kertas thermal dengan warna).
(2) Pranya sebab satu item penting.
(3) terdin dari sebuah film laminating termasuk ketebalan 0.5mm atau lebih item.
(4) Setelah kertas termal dengan krayon dan pola pemanasan lainnya ditarik akan berubah warna.
Kerusakan barang.

Ketika akuran sebagai pelindung tidak tepat , Diagram A

3. Metode plastik

Jangan gunakan metode berikut.
(1) Dari sisi sembunyikan film laminating ditempatkan menggunakan.
(2) Melindungi kartu diagonal mulut digunakan.
(3) Tidak cocok dengan spesifikasi asli dengan film, film laminating terlalu banyak spare part.
(4) Dokumen itu sendiri untuk membentuk sebuah negara gelombang melingkar.
(5) Sebelum dan setelah koneksi Film.
(6) Membran dipotong menggunakan.
(7) Dilakukan kartu plastik dengan lapisan pelindung telah cacat.
(8) Lebih panjang kurang dari 65mm plastik.

4. Nama Struktur Produk Dan Penampilan



5. Dijelaskan Operasi Molding

Power: Hidupkan saklar daya, lampu indikator daya merah,pada saat ini, di mesin negara hangat.
Overheating plastik: film laminating plastik termal (70-100mic)
(1) Mesin dipanaskan selama sekitar 5 menit, ketika lampu hijau, biasanya plastik.
(2) Untuk pengoperasian dari anggota plastik atau diagonal, kartu ketika anggota listrik bisa ditutup, menekan off file switch dan anggota plastik ditarik keluar oleh switch tangan Menyalakan.
Off: Setelah selesai dari plastik menyesuaikan saklar daya Untuk posisi "off", cabut.

6. Perawatan Dan Pemeliharaan

1. Dindukan ging nazi lebih dari mesin setelah penggunaan jangka panjang, akan menempel pada karet roller, yang berfitat laminating film dengan mudah menyebabkan meleh, dan residu yang sekali plastik dipadatkan akan sulit untuk menghapus, sehingga Tsai Batal .
Membersihkan prosedur: Silakan kalender barang dagangan dan nikamsan jepang kertas tebal media lain yang tidak klip laminating film, gear panas beberapa kali
2. Cuci mereka: cabut tepi pantai dicuci, dilap dengan kain yang berisi suhu air kurang; tidak menggunakan benzin, alkohol, membersihkan lebih tipis, tetapi tidak memungkinkan sikat kawat dan sikat alat, sekop mengalahkan roller, sehingga untuk menghindari goresan rol .
3. Mesin downtime saat tidak digunakan, akan mencakup kesalahunan dengan tudung yang sesuai untuk mencegah debu.

7. Daftar Kemasan

#	Nama	Jumlah	Keterangan
1	Laminator	1x	
2	Manual Pengguna	1x	
3	Kartu Garansi	1x	
4	Sertifikat Produk	1x	

8. Parameter Teknis

Lebar maksimum plastik	230mm (Format A4)
Kekuasaan	265W
Voltase	AC220V 50Hz
Ketebalan maksimum plastik	≤0.5mm
Sebuah kecepatan plastik	220mm/min
Kisaran suhu	80℃-145℃
Metode pemanasan	Pemanas eksternal
Kebisingan	≤50dB
Waktu panasakan	Sekitar 5 menit
Ukuran produk	330mm×108mm×80mm
Berat produk	1.0kg

WARRANTY CARD

Thank you for your purchase of our products. The interests of customers who purchase our products will be guaranteed by the warranty card. If you have any problems, please contact authorized local dealers or service centers with this receipt and the warranty card.
1. Warranty period
1 For product failures occur under normal operating circumstances, free of charge repair and spare parts replacement services will be provided in the warranty period specified in the product manual and receipt.
2 Customers are required to present this warranty card and the original purchase invoice to our company upon request for warranty service. This warranty card shall be valid only after the following form is filled out in accordance with the actual situation of the product.
3 No free of charge repair service shall be provided in the event of any of the following circumstances:
(1) Expiration of the warranty period.
(2) Failure to comply with the manual use, maintenance or storage not in accordance with the requirements of the user manual.
(3) Failure or damage resulting from unauthorized disassembly, repair or modification.
(4) Failure or damage caused by force majeure.
(5) Wear parts or accessories.
This warranty card is being delivered with the product, one card for one product. Please keep this warranty card in proper condition for free warranty service. There is no replacement if lost.

Date of Purchase: _____ year _____ month _____ day _____

Product Information	Product Name		Serial Number		
	Product Model Number		Manufacturing Date		
Customer Information	Company Name			Contact	
	Address			Phone	
	Dealer Name			Contact	
Sales Information	Address			Phone	
	Date of Purchase			Invoice No.	
Maintenance Record	Date of Maintenance Malfunction	Maintenance Results	Customer Signature	Maintenance Technician Signature	Maintenance Date

This copy shall be cut along the dotted line and kept by the dealer.

Product Information	Product Name		Serial Number		
	Product Model Number		Manufacturing Date		
Customer Information	Company Name			Contact	
	Address			Phone	
	Dealer Name			Contact	
Sales Information	Address			Phone	
	Date of Purchase			Invoice No.	
Maintenance Record	Date of Maintenance Malfunction	Maintenance Results	Customer Signature	Maintenance Technician Signature	Maintenance Date